



香港學術及職業資歷評審局
Hong Kong Council for Accreditation of
Academic & Vocational Qualifications

評審報告（摘要）

僱員再培訓局

課程覆審

網絡系統保安及防火牆設定基礎證書 (兼讀制)

2019 年 6 月

1. 評審服務的職權範圍

1.1 香港學術及職業資歷評審局（評審局）根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）（下稱《條例》）賦予其「評審當局」的職權，受僱員再培訓局（Employees Retraining Board）（以下簡稱為“再培訓局”）所託，根據訂立的服务協議書（編號：VA1004）內有關下列之職權範圍，為營辦者進行課程覆審：

(a) 根據《條例》進行課程評審，以決定再培訓局及其委任的培訓機構（以下簡稱為“營辦者”）營辦的課程是否能達到聲稱的目標及資歷級別的標準，成為已通過評審的課程，並可以由營辦者繼續開辦

(i) 網絡系統保安及防火牆設定基礎證書（兼讀制）；

(b) 向再培訓局發放評審報告，當中列明評審局就 (a) 作出的決定。

1.2 評審乃根據訂立的服务協議書內列明之相關指引而進行。

2. 評審局之評定

課程覆審

香港職業發展服務處有限公司（再培訓）、香港職工會聯盟（再培訓）、香港商業專科學校（再培訓）

2.1 評審局評定營辦者須履行以下「條件」的要求，《網絡系統保安及防火牆設定基礎證書（兼讀制）》才達到聲稱的目標及資歷級別第 2 級的標準，成為已通過評審的課程，課程的評審資格有效期由 2020 年 4 月 1 日至 2024 年 3 月 31 日。

港專機構有限公司（再培訓）、葵協社區教育拓展中心有限公司（再培訓）、新界社團聯會再培訓中心有限公司（再培訓）、香港城市大學專業進修學院（再培訓）、仁愛堂有限公司（再培訓）

2.2 評審局評定《網絡系統保安及防火牆設定基礎證書（兼讀制）》達到聲稱的目標及資歷級別第 2 級的標準，成為已通過評審的課程，課程的評審資格有效期由 2020 年 4 月 1 日至 2024 年 3 月 31 日。

2.3 有效期

香港職業發展服務處有限公司（再培訓）、香港職工會聯盟（再培訓）、香港商業專科學校（再培訓）

2.3.1 課程有效期將於以下指定的日期開始生效。

2.3.2 營辦者於指定限期前履行列於第 2.5 條所附設的所有「必要條件」的要求，方可於指定有效期內維持評審資格。

港專機構有限公司（再培訓）、葵協社區教育拓展中心有限公司（再培訓）、新界社團聯會再培訓中心有限公司（再培訓）、香港城市大學專業進修學院（再培訓）、仁愛堂有限公司（再培訓）

2.3.3 課程有效期將於以下指定的日期開始生效。

2.4 課程評審之評定如下：

營辦者名稱	<ol style="list-style-type: none">1. Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司（再培訓）2. HKCT Group Limited (ERB) 港專機構有限公司（再培訓）3. The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB) 香港職工會聯盟（再培訓）4. Hongkong School of Commerce (ERB) 香港商業專科學校（再培訓）5. KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB) 葵協社區教育拓展中心有限公司（再培訓）6. New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB) 新界社團聯會再培訓中心有限公司（再培訓）7. School of Continuing and Professional Education, City University of Hong Kong (ERB) 香港城市大學專業進修學院（再培訓）8. Yan Oi Tong Limited (ERB) 仁愛堂有限公司（再培訓）
資歷頒授者名稱	Employees Retraining Board 僱員再培訓局
進修課程名稱	Foundation Certificate in Networking System Security and Firewall Configuration (Part-time) 網絡系統保安及防火牆設定基礎證書 (兼讀制)

資歷名稱（結業資歷）	Foundation Certificate in Networking System Security and Firewall Configuration (Part-time) 網絡系統保安及防火牆設定基礎證書 (兼讀制)
主要學習及培訓範疇	電腦科學及資訊科技
子範疇（主要學習及培訓範疇）	電腦科學及資訊科技
其他學習及培訓範疇	不適用
子範疇（其他學習及培訓範疇）	不適用
行業	不適用
行業分支	不適用
資歷架構級別	第 2 級
資歷學分	6
授課模式及修讀期	兼讀制 59.75 學時（包括 46 面授時數）
有效期	2020 年 4 月 1 日至 2024 年 3 月 31 日
招收學員次數	不適用
新學員人數上限	每班學員人數上限為 30 人
「能力標準說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「通用（基礎）能力說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「職業階梯」課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
於資歷名冊上顯示的其他資料	This is an ERB standardised programme. 此為僱員再培訓局的標準化課程。
授課地址	參閱附錄

2.5 條件（營辦者須在評審資格有效期開始之前履行「先設條件」的要求，以獲取所申請的評審資格；及於指定有效期內履行「必要條件」的要求以維持評審資格。）

必要條件	執行日期
<u>香港職業發展服務處有限公司（再培訓）、香港職工會聯盟（再培訓）、香港商業專科學校（再培訓）</u>	2020 年 3 月 31 日

培訓機構須於開辦《網絡系統保安及防火牆設定基礎證書(兼讀制)》課程後，提交相關課程營運、管理及檢討記錄，包括「持續評核樣本」、「考試樣本」、「上訴與抄襲個案處理記錄」、「入讀率、出席率及畢業率統計」、「已通過再培訓局特別批核可任教是項課程的導師列表」、「技術顧問諮詢記錄」、「筆試考卷審視報告」、「學員意見」、「導師意見」、「培訓機構意見」、「課程小組會議摘要」、「課程管理工作小組會議摘要」、「課堂探訪紀錄」及「投訴處理記錄」，以證明其按照再培訓局制定之質素保證程序營運相關課程。有關培訓機構須於 2020 年 3 月 31 日或之前向評審局提交已獲再培訓局確認之上述有關記錄。	
--	--

2.6 建議

評審局向營辦者作出以下建議，以作持續改善。

建議
<ol style="list-style-type: none">1. 再培訓局應檢視試題庫內題目的提問形式，避免太多否定型的題目 (negatively-worded questions)；對於所擬定的試卷，再培訓局也應有相關的指引，確保能按試題庫內的題目類型作出平均分配，使評核能適切地反映課程的學習成效。

2.7 評審局將隨後參考相關資料，其中之一就是營辦者能履行於本評審報告中述明的任何「條件」和一直遵從述明的任何「限制」的要求，以證實營辦者有能力持續達致其聲稱的目標及其課程持續符合標準以達致其聲稱的課程目標。為免生疑問，維持評審資格取決於營辦者能履行及遵從於本評審報告中述明的任何「條件」和「限制」的要求。

3. 簡介

3.1 僱員再培訓局 (Employees Retraining Board) 是獨立法定組織，根據《僱員再培訓條例》於 1992 年成立。僱員再培訓局提供的課程是以市場為導向，就業為本，靈活配合市場變化。僱員再培訓局透過統籌、撥款和監察，委任培訓機構提供培訓課程及服務，培訓中心分佈港九新界各區，地區網絡廣闊。現時僱員再培訓局提供約 700 項具市場需求及事業前景的培訓課程，範疇涵蓋近 30 個行業。

4. 課程資料

以下課程資料乃由營辦者提供。

4.1 課程目標

讓學員掌握網絡保安管理的操作，資訊及網絡保安的風險評估，安裝及管理防火牆的應用技巧，以協助學員建立信心，提高就業能力。

4.2 擬定學習成效

完成課程後，學員能夠：

- 認識互聯網及區域網絡；
- 掌握網絡設定技巧；
- 運用網絡保安管理；
- 善用保安軟件；
- 認識網上安全指引

4.3 課程結構

課題	資歷學分
(A) 技能訓練	
(一) 互聯網的特性	
(二) 認識區域網絡	
(三) 網絡設定技巧	
(四) 網絡保安管理	
(五) 善用保安軟件	
(六) 網上安全指引	
(B) 課程評核	
(七) 課程評核	
• 期末筆試	
• 期末實務試 [#]	
總計	6

期末實務試不包括在課時內，以個人（每人 1 小時）之形式考核。培訓機構須安排學員於完班後 7 個工作天內為所有學員完成期末實務試的正考。

4.4 畢業要求

學員必須達到下列畢業要求，方獲頒畢業證書：

- 學員的總出席率須達課程的最低要求 (80%)；及
- 必須於課程評估考獲整體及格分數；及
- 必須分別於期末考試各部分（包括筆試及實務試）考獲及格分數。

4.5 收生條件

- 中五或同等學歷程度；或中三學歷程度及具兩年或以上工作經驗；及
- 持有由僱員再培訓局頒發的「電腦操作系統基礎證書 (兼讀制)」或同等資歷；或通過基本電腦知識入學測試

5. 有關本評審報告的重要資訊

5.1 更改或撤回本評審報告

- 5.1.1 評審局根據《條例》第 5 條發放本評審報告，述明其重要評審決定、包括評審的有效期以及規限評審效力的「條件」或「限制」。
- 5.1.2 評審局如信納《條例》第 5 條第(2) 款所列舉的任何一項情況為適用，可於日後決定更改或撤回評審報告，情況包括營辦者不再具能力以達致其所訂定的目標及／或其課程不再符合標準以達致其所訂定的課程目標（無論是基於營辦者無法履行按本評審報告述明的任何「條件」／或無法遵從任何「限制」的要求，或基於其他原因）；或在評審局向營辦者發放評審報告後，營辦者在評審資格有效期內曾作出重大修改，而該等修改並未獲得評審局批准。營辦者如需向評審局申請批准重大修改，請參閱載於本局網頁的《評審資格重大修改須知》。
- 5.1.3 倘若評審局決定更改或撤回評審報告，將會根據《條例》第 5 條第(4) 款，以書面通知營辦者有關更改或撤回評審報告的決定。
- 5.1.4 當評審資格有效期屆滿或評審局發出撤回本評審報告的書面通知後，營辦者及／或課程之評審資格將立時失效。

5.2 上訴

- 5.2.1 若營辦者對評審報告中作出的評定感到受屈，根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）第 3 部，營辦者有權向上訴委員會提出上訴。任何上訴必須於收到評審報告的 30 天內提交。
- 5.2.2 若營辦者就評審局更改或撤回評審報告的決定感到受屈，可根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）第 3 部向上訴委員會提出上訴。任何上訴必須於收到撤回評審報告之通知的 30 天內提交。
- 5.2.3 營辦者應注意有關撤回評審報告之通知並不同評審報告，營辦者若就評審的重要評定而感到受屈，只可就評審報告提出上訴。
- 5.2.4 如欲瞭解上訴規則的詳情，請參考第 592A 章（www.elegislation.gov.hk）。有關上訴程序的細節已列明於《條例》第 13 條，該條文亦已上載到資歷架構的網頁：www.hkqf.gov.hk。

5.3 資歷名冊

- 5.3.1 獲評審局評定為符合評審資格的資歷，屬資歷架構認可，並具備條件上載到資歷名冊 www.hkqr.gov.hk。營辦者須向評審局相關部門另行申請，上載已通過質素保證的資歷於資歷名冊。

- 5.3.2 學員在課程的評審有效期內開始修讀該項已通過評審並已載於資歷名冊的課程，並成功修畢課程後，其所得資歷方為資歷架構認可。

Ref: VA61/02/137,150/201906

授課地址

營辦者名稱	授課地址
1. Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司 (再培訓)	(a) G/F, Lung Shing House, Lower Wong Tai Sin (II) Estate, Kowloon 九龍黃大仙下邨 (二區) 龍盛樓地下
2. HKCT Group Limited (ERB) 港專機構有限公司(再培訓)	(a) 7/F & 8/F, Wong Tze Building, 71 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘開源道 71 號王子大廈 7 樓及 8 樓 (b) Room 905-7, 9/F and Room 1101-5, 11/F, Wing On Kowloon Centre, 345 Nathan Road, Kowloon 九龍彌敦道 345 號永安九龍中心 9 樓 905-7 室及 11 樓 1101-5 室
3. The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB) 香港職工會聯盟 (再培訓)	(a) 5th Floor, THF (Yuen Long) Commercial Building, 2-8 Tai Cheung Street, Yuen Long, New Territories 新界元朗泰祥街 2-8 號大鴻輝 (元朗) 商業大廈 5 樓 (b) Unit 102-103, 1/F Fourseas Building, 208-212 Nathan Road, Kowloon 九龍彌敦道 208-212 號四海大廈 1 樓 102-103 室 (c) G/F - 5/F, 18 Shek Lei Street, Kwai Chung, New Territories 新界葵涌石梨街 18 號地下至 5 樓 (d) G/F, Tsui Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po, New Territories 新界大埔太和邨翠和樓地下
4. Hongkong School of Commerce (ERB) 香港商業專科學校(再培訓)	(a) 1/F-4/F, 79-81 Austin Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon 九龍尖沙咀柯士甸道 79-81 號 1 至 4 樓
5. KCRA Community Education Enhancement Center Limited (ERB)	(a) G/F, 103-106, Yan Lam House, Tsui Lam Estate, Tseung Kwan O 將軍澳翠林邨欣林樓 103-106 號地下

<p>葵協社區教育拓展中心有限公司（再培訓）</p>	<p>(b) Portion of 2/F, Western District Community Centre, 36A Western Street, Sai Ying Pun, Hong Kong 香港西營盤西邊街 36A 號西區社區中心部分 2 樓</p> <p>(c) 1/F, Chi Wo Commercial Bldg., 20 Saigon Street, Yaumatei, Kowloon 九龍油麻地西貢街 20 號志和商業大廈一樓</p>
<p>6. New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB) 新界社團聯會再培訓中心有限公司（再培訓）</p>	<p>(a) Room 337-344, 3/F Choi Yuk House, Choi Yuen Estate, Sheung Shui, New Territories 新界上水彩園邨彩玉樓 3 樓 337-344 號</p> <p>(b) Shop No. 12, Ground Floor, Ka Fuk Shopping Centre, Ka Fuk Estate, Fanling, New Territories 新界粉嶺嘉福邨嘉福商場地下 12 號舖</p> <p>(c) Rm 1, 2/F Nan Tin Mansion, 37 Kau Yuk Road, Yuen Long 元朗教育路 37 號南天大廈 201 室</p> <p>(d) Wing A, G/F, Lee Wing House, Lee On Estate, Ma On Shan, Sha Tin, New Territories 新界沙田馬鞍山利安邨利榮樓地下 A 翼</p> <p>(e) Rm 221-222 Shek Fong House, Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan 荃灣石圍角邨石芳樓 221-222 室</p> <p>(f) Shop 301-307, Po Ning House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, New Territories 新界將軍澳寶林邨寶寧樓 301-307 室</p> <p>(g) G/F, 5-7 Tai Wing House, Tai Yuen Estate, Tai Po, New Territories 新界大埔大元邨泰榮樓 5-7 號地下</p> <p>(h) No. 2 Wing C, G/F Wah Yat House, Tin Wah Estate, Tin Shui Wai 天水圍天華邨華逸樓 C 翼地下 2 號</p> <p>(i) Room 101-108, G/F, On Yeung House, Cheung On Estate, Tsing Yi, New Territories 新界青衣長安邨安洋樓地下 101-108 室</p> <p>(j) No. 20-29, G/F, Wu Pik House, Wu King Estate, Tuen Mun 屯門湖景邨湖碧樓地下 20-29 號</p>

<p>7. School of Continuing and Professional Education, City University of Hong Kong (ERB) 香港城市大學專業進修學院 (再培訓)</p>	<p>(a) 8/F, United Centre, 95 Queensway, Admiralty, Hong Kong 香港金鐘金鐘道 95 號統一中心 8 樓</p> <p>(b) UG202, UG2/F & UG301-2, UG3/F, ChinaChem Golden Plaza, 77 Mody Road, Tsim Sha Tsui East, Kowloon 九龍尖沙咀東麼地道 77 號華懋廣場 UG2 樓 UG202 室及 UG3 樓 UG301-2 室</p>
<p>8. Yan Oi Tong Limited (ERB) 仁愛堂有限公司 (再培訓)</p>	<p>(a) 4-6/F, Yan Oi Tong Jockey Club Community & Sports Centre, 18 Kai Man Path, Tuen Mun, New Territories 新界屯門啓民徑 18 號仁愛堂賽馬會社區及體育中心 4-6 樓</p> <p>(b) Flat H, 16/F, Legend Tower, No. 7 Shing Yip Street, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘成業街 7 號寧晉中心 16 樓 H 室</p> <p>(c) Room A-B on 3/F and 6/F, Sui Sing Building, 202-204 Cheung Sha Wan Road, Sham Shui Po, Kowloon 九龍深水埗長沙灣道 202-204 號瑞星商業大廈 3 樓 A-B 室及 6 樓</p>

評審局報告編號：19/92